

Distr.: General  
1 October 2021  
Arabic  
Original: English

# مؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية



## مجلس التجارة والتنمية

الدورة التنفيذية الحادية والسبعون

جنيف، 29 تشرين الثاني/نوفمبر - 3 كانون الأول/ديسمبر 2021

البند 1 من جدول الأعمال المؤقت

إقرار جدول الأعمال وتنظيم أعمال الدورة

## جدول الأعمال المؤقت والشروح

### أولاً - جدول الأعمال المؤقت

- 1- إقرار جدول الأعمال وتنظيم أعمال الدورة.
- 2- الترابط والاستراتيجيات الإنمائية في عالم تسوده العولمة.
- 3- الاستثمار من أجل التنمية: الاستثمار في الانتعاش المستدام
- 4- تقرير أقل البلدان نمواً لعام 2021: أقل البلدان نمواً في عالم ما بعد جائحة كورونا: التعلّم من 50 عاماً من الخبرة.
- 5- تقرير عن المساعدة المقدمة من الأونكتاد إلى الشعب الفلسطيني.
- 6- تقرير الفرقة العاملة المعنية بالخطّة البرنامجية والأداء البرنامجي.
- 7- جدول الأعمال المؤقت لفريق الخبراء الحكومي الدولي المعني بالتجارة الإلكترونية والاقتصاد الرقمي.
- 8- جدول الأعمال المؤقت لفريق الخبراء الحكومي الدولي المعني بتمويل التنمية.
- 9- المسائل المؤسسية والتنظيمية والإدارية وما يتصل بها:
  - (أ) تسمية المنظمات غير الحكومية لأغراض المادة 77 من النظام الداخلي للمجلس؛
  - (ب) استعراض الجدول الزمني للاجتماعات.
- 10- جدول الأعمال المؤقت للدورة التنفيذية الثانية والسبعين لمجلس التجارة والتنمية.
- 11- مسائل أخرى.
- 12- اعتماد التقرير.



## ثانياً - شروح جدول الأعمال المؤقت

### البند 1

#### إقرار جدول الأعمال وتنظيم أعمال الدورة

#### جدول الأعمال

1- أقر جدول الأعمال المؤقت للدورة التنفيذية الحادية والسبعين لمجلس التجارة والتنمية في 17 أيلول/سبتمبر 2021 أثناء الدورة الاستثنائية الثانية والثلاثين للمجلس. ويرد جدول الأعمال المؤقت للدورة في الفصل الأول أعلاه.

### البند 2

#### الترابط والاستراتيجيات الإنمائية في عالم تسوده العولمة

2- ستتيح مداوات مجلس التجارة والتنمية في إطار هذا البند من جدول الأعمال فرصة للنظر في التقرير المعنون: *Trade and Development Report 2021: From Recovery to Resilience – The Development Dimension*.

3- وسيبحث تقرير التجارة والتنمية لعام 2021 البعد الإنمائي لقضايا الانتعاش والمرونة في أعقاب الأزمة الاقتصادية الناجمة عن وباء فيروس كورونا (كوفيد-19). وقد كشف الوباء مدى عدم استعداد البلدان، بما فيها أثرى البلدان، للصدمات غير المتوقعة. كما كشف الاختلافات الكبيرة بين البلدان المتقدمة النمو والبلدان النامية من حيث الحيز المالي والنقدي المتاح للرد على هذه الصدمات. ويحلل التقرير انتعاش الاقتصاد العالمي في عام 2021 الذي اتسم، حتى الآن، بالتفاوت بحسب المناطق الجغرافية ومستويات الدخل والقطاعات. ويلزم تجديد الدعم الدولي للبلدان النامية، التي يواجه الكثير منها أزمة صحية متصاعدة، حتى وهي تكافح تزايد عبء الديون وتواجه احتمالات عقد ضائع. ويحلل التقرير أيضاً القدرة على التأقلم في المدى الطويل من خلال التكيف مع تغير المناخ ويقترح الربط بين تحديات التكيف والتنمية في إطار الحاجة إلى التحويل الهيكلي. ويستدعي هذا الأمر بدوره اتباع نهج سياساتي متكامل يمكن أن يعالج تحديات متعددة، وتوفير حيز سياساتي لتكثيف تلك السياسات مع الظروف الطُورية المحددة، وزيادة الدعم المتعدد الأطراف لتعبئة الموارد اللازمة لتنفيذ الاستثمارات الجديدة المطلوبة.

الوثائق

UNCTAD/TDR/2021 والاستعراض العام  
*Trade and Development Report 2021: From Recovery to Resilience – The Development Dimension*

### البند 3

#### الاستثمار من أجل التنمية: الاستثمار في الانتعاش المستدام

4- ضربت أزمة كوفيد-19 الاقتصاد العالمي بشدة، وأثرت على الدخل وتزايد عدم المساواة. وقد تأثر الاستثمار الأجنبي المباشر العالمي، الذي يشكل محركاً للنمو والتنمية الاقتصاديين العالميين، تأثراً خاصاً بهذا الوباء، وتسبب في صدمات كبيرة للاستثمارات في المشاريع الصناعية ومشاريع البنية التحتية في المجالات الجديدة، وهي أكثر أنواع الاستثمار إنتاجية. وينتقد الاستجابات السياساتية وتنفيذ برامج التلقيح، ولو بسرعة متفاوتة بين مناطق العالم، يتحول الاهتمام نحو أولويات الانتعاش. وينصب تركيز

صناع السياسات والشركات الآن على إعادة تنشيط الاقتصاد بحيث يصبح أكثر استدامة وأكثر قدرة على التأقلم مع الصدمات في المستقبل. ولإعادة البناء على نحو أفضل، سيكون من المهم ضمان أن تعزز برامج الانتعاش الكبيرة التي تعتمد عليها حكومات كثيرة الاستثمارات في النمو المستدام والشامل الذي يعود بالفائدة على جميع البلدان، لا سيما أضعفها.

5- وستسترشد المناقشة بأحدث البحوث والتحليلات السياسية التي أجراها الأونكتاد، على النحو الوارد في *World Investment Report 2021: Investing in Sustainable Recovery*. ويبحث التقرير أولويات الاستثمار في مرحلة الانتعاش، ويعرض الصعوبات المحددة التي ستظهر مع بدء تنفيذ خطط الاستثمار في مرحلة الانتعاش، ويقترح من أجل التصدي لها إطاراً للعمل في مجال السياسات، وهو إطار سياسات الأونكتاد للاستثمار في الانتعاش المستدام. كما يحلل التقرير آخر التطورات من حيث اتجاهات الاستثمار وسياساته الوطنية والدولية في العالم. وبطلب من الجمعية العامة للأمم المتحدة، تُناقش أيضاً مسألة الاستثمار في أهداف التنمية المستدامة، بما في ذلك من زاوية أسواق رأس المال والتمويل المستدام، من أجل استعراض التقدم المحرز على الصعيد العالمي واقتراح مسارات العمل الممكنة.

6- وبالإضافة إلى ذلك، سيستجيب الاجتماع فرصة لتقديم الأمانة إحاطة إعلامية بشأن آخر التطورات المتعلقة بالاتجاهات والتوقعات في مجال الاستثمار الدولي والسياسات المتعلقة به.

الوثائق

UNCTAD/WIR/2021 والاستعراض العام *World Investment Report 2021: Investing in Sustainable Recovery*

#### البند 4

**تقرير أقل البلدان نمواً لعام 2021: أقل البلدان نمواً في عالم ما بعد جائحة كورونا: التعلّم من 50 عاماً من الخبرة**

7- سينظر المجلس في إطار هذا البند في تقرير أقل البلدان نمواً لعام 2021: أقل البلدان نمواً في عالم ما بعد جائحة كورونا: التعلّم من 50 عاماً من الخبرة. وعلى مدى السنوات الخمسين الماضية، كافحت معظم أقل البلدان نمواً للتغلب على التحديات الإنمائية التي أدت إلى وضع هذه الفئة في عام 1971. فحتى نموها الاقتصادي القوي منذ منتصف التسعينات لم يكن كافياً عموماً لتدارك فارق الدخل الذي يفصلها منذ أمد طويل عن باقي بلدان العالم. ويهدد أزمة كوفيد-19 والانتعاش العالمي الناشئ ذو السرعتين بعكس مسار العديد من المكاسب الإنمائية التي تحققت بشق الأنفس، وهو وضع يزداد تفاقمًا بسبب الآثار الضارة الزاحفة لتغير المناخ. وتعميم تنمية القدرات الإنتاجية في هذه البلدان شرط ضروري لتعزيز قدرتها على الاستجابة إلى الأزمات والتعافي منها. وإذ تولي أقل البلدان نمواً الأولوية للتحويل والتنوع الاقتصادي في سياساتها، فهي تفقر بشدة إلى الوسائل اللازمة للتقدم نحو تحقيق أهداف خطة التنمية المستدامة لعام 2030. ويقدر متوسط الاحتياجات السنوية من الاستثمارات اللازمة لإنهاء الفقر المدقع (الهدف 1-1 من أهداف التنمية المستدامة) في أقل البلدان نمواً بمبلغ 485 مليار دولار، في حين تقدر مضاعفة حصة الصناعة التحويلية في الناتج المحلي الإجمالي (الهدف 9-2 من أهداف التنمية المستدامة) بمبلغ 1 051 مليار دولار. ويفوق هذا المبلغ الأخير ثلاثة أضعاف الاستثمارات الحالية لأقل البلدان نمواً، ويتجاوز إلى حد كبير من ثم الموارد المتاحة لهذه البلدان.

الوثائق

*The Least Developed Countries Report 2021: The Least Developed Countries in the Post-COVID World – Learning from 50 Years of Experience* UNCTAD/LDC/2021 والاستعراض العام

## البند 5

### تقرير عن المساعدة المقدمة من الأونكتاد إلى الشعب الفلسطيني

8- يحلل تقرير الأونكتاد عن المساعدة المقدمة إلى الشعب الفلسطيني، كما فعل في السنوات السابقة، المسائل الرئيسية والتطورات الأخيرة في الأرض الفلسطينية المحتلة. ويسلط التقرير الضوء على آثار وباء كوفيد-19، وتكلفة المواجهات والأزمة المالية الناجمة عن التهديد بضم مناطق واسعة من الضفة الغربية.

9- ويؤكد التقرير أن البيئة السياسية والاقتصادية العامة كانت في تدهور قبل بداية صدمة كوفيد-19. وقد تفاقت التداعيات الاجتماعية والاقتصادية البعيدة المدى للجائحة بفعل العوامل السلبية المستمرة والأزمة المالية الحادة التي ترتبت على تهديد السلطة القائمة بالاحتلال بضم مناطق واسعة من الضفة الغربية بحكم القانون. واقتزن الوباء بتطورات سلبية أخرى لتوليد أسوأ أزمة اقتصادية منذ إنشاء السلطة الوطنية الفلسطينية، المثقلة بولاية تتجاوز إمكاناتها وحيزها السياساتي. ويتوقف الانتعاش في عام 2021 وما بعده على إزالة القيود التي يفرضها الاحتلال وعلى حجم الدعم المقدم من الجهات المانحة. وأخيراً، يطلع التقرير المجلس على آخر المستجدات في أنشطة التعاون التقني التي يضطلع بها الأونكتاد لصالح الشعب الفلسطيني.

الوثائق

تقرير عن المساعدة التي يقدمها الأونكتاد إلى الشعب الفلسطيني: التطورات في اقتصاد الأرض الفلسطينية المحتلة TD/B/EX(71)/2

## البند 6

### تقرير الفرقة العاملة المعنية بالخططة البرنامجية والأداء البرنامجي

10- سيعرض على المجلس تقرير الفرقة العاملة المعنية بالخططة البرنامجية والأداء البرنامجي عن دورتها الثانية والثمانين.

الوثائق

Report of the Working Party on the Programme Plan and Programme Performance on its eighty-second session TD/B/WP/312

## البند 7

### جدول الأعمال المؤقت لفريق الخبراء الحكومي الدولي المعني بالتجارة الإلكترونية والاقتصاد الرقمي

11- من المتوقع أن يُدعى مجلس التجارة والتنمية إلى النظر في مشروع جدول الأعمال المؤقت للدورة القادمة لفريق الخبراء الحكومي الدولي المعني بالتجارة الإلكترونية والاقتصاد الرقمي.

وثائق صادرة أثناء الدورة

## البند 8

### جدول الأعمال المؤقت لفريق الخبراء الحكومي الدولي المعني بتمويل التنمية

12- من المتوقع أن يُدعى مجلس التجارة والتنمية إلى النظر في مشروع جدول الأعمال المؤقت للدورة القادمة لفريق الخبراء الحكومي الدولي المعني بتمويل التنمية.

وثائق صادرة أثناء الدورة

## البند 9

### المسائل المؤسسية والتنظيمية والإدارية وما يتصل بها:

(أ) تسمية المنظمات غير الحكومية لأغراض المادة 77 من النظام الداخلي للمجلس

13- تلقت أمانة الأونكتاد طلباً واحداً للإدراج في القائمة المنصوص عليها في المادة 77 من النظام الداخلي للمجلس. وترد في الوثيقة TD/B/NGO/LIST/27 القائمة الحالية للمنظمات غير الحكومية المعتمدة.

الوثائق

طلب مقدّم من مؤسسة شنتشن للصحة العالمية TD/B(S-XXXII)/R.1

(ب) استعراض الجدول الزمني للاجتماعات

14- سيُعرض على المجلس الجدول الزمني لاجتماعات عام 2022.

## البند 10

### جدول الأعمال المؤقت للدورة التنفيذية الثانية والسبعين لمجلس التجارة والتنمية

15- من المتوقع أن يُدعى مجلس التجارة والتنمية إلى النظر في مشروع جدول الأعمال المؤقت لدورته التنفيذية المقبلة.

وثائق صادرة أثناء الدورة

## البند 11

مسائل أخرى

## البند 12

اعتماد التقرير